



Ortsbürgergemeinde

Rothrist

**Jahresrechnung
2025**

Inhaltsverzeichnis

Ortsbürgergemeinde

	Seite
1. Erläuterungen zur Erfolgsrechnung	1
2. Erläuterungen zur Bilanz	3
3. Ergebnis und Erfolgsausweis Ortsbürgergemeinde	4
4. Erfolgsrechnung nach funktionaler Gliederung	6
5. Erfolgsrechnung nach Artengliederung	11
6. Bilanz	15
7. Geldflussrechnung	19
8. Anhang zur Jahresrechnung	
8.1. Eigenkapitalnachweis	20
8.2. Rückstellungsspiegel	21
8.3. Beteiligungs- und Gewährleistungsspiegel	22
8.4. Kreditkontrolle	23

ORTSBÜRGERGEMEINDE: Die Jahresrechnung 2025 in Kürze

Die Jahresrechnung der **Ortsbürgergemeinde** schliesst mit einem **Ertragsüberschuss von CHF 45'322.35** ab. Budgetiert war ein Ertragsüberschuss von CHF 249'320.00. Hauptgrund für diese Abweichung sind höherer baulicher Unterhalt an Grundstücken und Liegenschaften des Finanzvermögens, sowie tiefere Bundes- und Kantonsbeiträge für die Sanierung des ehemaligen Scheibenstands "Winterhalden".

Beim **Waldhaus** resultiert ein **Ertragsüberschuss von CHF 2'204.90**. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 11'000.00. Tiefere Ausgaben in der Ver- und Entsorgung, beim Unterhalt "Hochbauten" und höhere Mieteinnahmen führten zum besseren Ergebnis.

Erläuterungen zur Erfolgsrechnung

0 ALLGEMEINE VERWALTUNG

0110 Legislative

3102.00 Auslagen für Kosten Konteneinband und Inserat Waldgang.

3132.00 Die Prüfung der Bilanz durch unseren Bilanzprüfer verursachte Kosten von CHF 540.50.

3170.01 Verpflegungskosten für die Ortsbürgergemeindeversammlung und den Ortsbürgerabend.

3612.00 Anteil an den Druckkosten der Einwohnergemeinde für die Budget- und Rechnungsbroschüre.

0220 Allgemeine Dienste

3612.00 Jährliche Verwaltungsentschädigung an die Einwohnergemeinde für die Führung der Ortsbürgerrechnung.

0290 Verwaltungsliegenschaften

3130.00 Kosten für das Mähen des Fussweges im Weidwald.

3132.00 Die Ausarbeitung der Vereinbarung für die Forstwerkhof-Erweiterung wurde einem Rechtsanwalt übertragen. Die Kosten dafür wurden hälftig zwischen den Parteien aufgeteilt.

3144.00 Für die Wartung der Kipptore beim Forstwerkhof wurde CHF 367.55 aufgewendet. Für CHF 3'653.75 mussten an der Abwasserpumpe Servicearbeiten durchgeführt werden.

0291 Waldhaus

- 3010.00 Höhere Lohnkosten aufgrund von mehr Vermietungen des Waldhauses.
- 3120.00 Kosten für Strom, Wasser, Abwasser und Brennholz. Diese sind im Jahr 2025 weiter gesunken. Die Kostenunterschreitung beträgt deshalb rund CHF 4'250.00.
- 3144.00 Nebst allgemeinen Unterhaltsarbeiten musste ein grösserer Service an der Abwasserpumpe vorgenommen werden. Die Servicekosten wurden hälftig aufgeteilt (siehe Konto 0290.3144.00), da auch der Forstwerkhof daran angeschlossen ist.
- 3511.00 Der Ertragsüberschuss zum Ausgleich der Rechnung beträgt CHF 2'204.90.
- 3612.00 Jährliche Verwaltungsentschädigung an die Einwohnergemeinde für die Reservation und Vermietung des Waldhauses.
- 4260.00 Rückerstattungen von Heizungs- und Stromkosten aus den Vermietungen.

3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT**3120 Denkmalpflege und Heimatschutz**

- 3636.00 Jährlicher Beitrag an den Heimatverein.

8 VOLKSWIRTSCHAFT**8200 Forstwirtschaft**

- 4632.00 Im Zusammenhang mit dem Beitritt der Ortsbürgergemeinde Aarburg zum Forstbetrieb Region Zofingen erfolgte eine Teilkapitalrückführung in der Höhe von CHF 83'098.00.

9 FINANZEN UND STEUERN**9610 Zinsen**

- 3409.00 Der Waldhausfonds wurde mit CHF 9.00 verzinst.
- 4401.00 Das Kontokorrentguthaben der Ortsbürgergemeinde wurde mit CH 531.00 verzinst.

9630 Liegenschaften des Finanzvermögens

- 3430.00 Die Sanierung des ehemaligen Scheibenstandes "Winterhalden" konnte im Jahr 2025 mit CHF 234'686.95 abgeschlossen werden. Die gesamten Sanierungskosten beliefen sich auf CHF 832'265.30. Auf der Parzelle 1425 beim "Aussichtspunkt Winterhalden" geriet eine Eiche in Brand. Diese musste gefällt und ersetzt werden. Dies verursachte Kosten von CHF 5'211.20. Auf der Winterhalde und am Kirchweg wurden aus Sicherheitsgründen Baumpflegemassnahmen für CHF 5'514.75 notwendig. Rund um die Liegenschaft "Grüthgässli 12" wurde zudem das Grundstück gerodet und instand gestellt. Dies verursachte Kosten von CHF 22'322.70.
- 3430.40 Nebst allgemeinem baulichem Unterhalt am Lehenhof musste die Bodenplatte beim Kälberauslauf für CHF 24'000.00 erneuert werden. An der Liegenschaft "Grüthgässli 12" wurden bauliche Massnahmen für CHF 78'993.00 umgesetzt. Dies war so nicht budgetiert, ist aber für die zukünftige Vermietung der Liegenschaft notwendig.
- 3439.10 Kosten für Heizöl, Wasser, Abwasser und Strom für die Liegenschaft "Grüthgässli 12".
- 3439.50 Die Bestandesaufnahme, das Vorprojekt und die Ausarbeitung des Baugesuches für den Kanalisationsanschluss der Liegenschaft "Grüthgässli 12" verursachte ein Architektenhonorar von CHF 20'079.90, was im Vorfeld nicht budgetiert werden konnte.
- 4430.00 CHF 59'042.00 konnten aus der Verpachtung, Vermietung und aus Baurechtszinsen von Liegenschaften des Finanzvermögens eingenommen werden.
- 4630.00 Bundesbeiträge für die Sanierung des ehemaligen Scheibenstandes.
- 4631.00 Die Kantonsbeiträge für die Sanierung des ehemaligen Scheibenstandes fielen tiefer aus, da nicht alle Kosten anrechenbar waren und der budgetierte Ertrag zu hoch angesetzt war.
- ## **9990 Abschluss**
- 9000.01 Der Ertragsüberschuss der Ortsbürgerrechnung belief sich auf CHF 45'322.35.

Erläuterungen zur Bilanz

- 10110.01 Das Kontokorrentguthaben beträgt Ende Jahr CHF 1'110'412.05.
- 10600.01 Veränderung des Heizölvorrats der Liegenschaft «Grüthgässli 12».
- 29100.02 Zuwachs des Waldhausfonds um den Ertragsüberschuss aus der Waldhausrechnung.

Ergebnis - Ortsbürgergemeinde

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Erfolgs- und Finanzierungsausweis		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
ERFOLGSRECHNUNG				
Betrieblicher Aufwand				
30	Personalaufwand	20'003.55	19'280.00	18'759.60
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	26'211.80	36'880.00	26'106.75
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	0.00	0.00	0.00
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	2'204.90	0.00	0.00
36	Transferaufwand	12'818.10	12'650.00	12'647.30
37	Durchlaufende Beiträge	0.00	0.00	0.00
	Total Betrieblicher Aufwand	61'238.35	68'810.00	57'513.65
Betrieblicher Ertrag				
40	Fiskalertrag	0.00	0.00	0.00
41	Regalien und Konzessionen	0.00	0.00	0.00
42	Entgelte	4'895.50	3'000.00	3'292.50
43	Verschiedene Erträge	0.00	0.00	0.00
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	0.00	11'000.00	6'058.75
46	Transferertrag	392'092.25	423'000.00	13'419.65
47	Durchlaufende Beiträge	0.00	0.00	0.00
	Total Betrieblicher Ertrag	396'987.75	437'000.00	22'770.90
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	335'749.40	368'190.00	-34'742.75
34	Finanzaufwand	407'669.70	228'160.00	666'083.40
44	Finanzertrag	117'242.65	109'290.00	109'693.15
	Ergebnis aus Finanzierung	-290'427.05	-118'870.00	-556'390.25
	Operatives Ergebnis	45'322.35	249'320.00	-591'133.00
38	Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00	0.00
48	Ausserordentlicher Ertrag	0.00	0.00	0.00
	Ausserordentliches Ergebnis	0.00	0.00	0.00
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	45'322.35	249'320.00	-591'133.00
	(+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)			

Ergebnis - Ortsbürgergemeinde

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Erfolgs- und Finanzierungsausweis		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
INVESTITIONSRECHNUNG				
Investitionsausgaben				
50	Sachanlagen	0.00	0.00	0.00
51	Investitionen auf Rechnung Dritter	0.00	0.00	0.00
52	Immaterielle Anlagen	0.00	0.00	0.00
54	Darlehen	0.00	0.00	0.00
55	Beteiligungen und Grundkapitalien	0.00	0.00	0.00
56	Eigene Investitionsbeiträge	0.00	0.00	0.00
58	Ausserordentliche Investitionen	0.00	0.00	0.00
	Total Investitionsausgaben	0.00	0.00	0.00
Investitionseinnahmen				
60	Abgang von Sachanlagen	0.00	0.00	0.00
61	Rückerstattung Investitionen auf Rechnung Dritter	0.00	0.00	0.00
62	Abgang von immateriellen Anlagen	0.00	0.00	0.00
63	Investitionsbeiträge	0.00	0.00	0.00
64	Rückzahlung von Darlehen	0.00	0.00	0.00
65	Abgang von Beteiligungen, Grundkapitalien	0.00	0.00	0.00
66	Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	0.00	0.00	0.00
68	Ausserordentliche Investitionseinnahmen	0.00	0.00	0.00
	Total Investitionseinnahmen	0.00	0.00	0.00
	Ergebnis Investitionsrechnung	0.00	0.00	0.00
	Selbstfinanzierung	47'527.25	238'320.00	-597'191.75
	Finanzierungsergebnis	47'527.25	238'320.00	-597'191.75
	(+ = Finanzierungsüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)			

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Erfolgsrechnung Zusammenzug	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	FUNKTIONALE GLIEDERUNG	514'230.40	514'230.40	546'290.00	546'290.00	723'597.05	723'597.05
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Nettoergebnis	60'938.35 1'326.80	62'265.15	68'510.00 1'330.00	69'840.00	57'213.65 6'646.25	63'859.90
1	ÖFF.ORDNUNG, SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG Nettoergebnis	300.00	300.00			300.00	300.00
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT Nettoergebnis	300.00	300.00	300.00	300.00	300.00	300.00
8	VOLKSWIRTSCHAFT Nettoergebnis	83'098.00	83'098.00			13'419.65	13'419.65
9	FINANZEN UND STEUERN Nettoergebnis	452'992.05	368'567.25 84'424.80	477'480.00	476'450.00 1'030.00	666'083.40	646'017.50 20'065.90

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	FUNKTIONALE GLIEDERUNG	514'230.40	514'230.40	546'290.00	546'290.00	723'597.05	723'597.05
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	60'938.35	62'265.15	68'510.00	69'840.00	57'213.65	63'859.90
	Nettoergebnis	1'326.80		1'330.00		6'646.25	
01	Legislative und Exekutive	3'503.25		3'200.00		2'698.95	
	Nettoergebnis		3'503.25		3'200.00		2'698.95
011	Legislative	3'503.25		3'200.00		2'698.95	
	Nettoergebnis		3'503.25		3'200.00		2'698.95
0110	Legislative	3'503.25		3'200.00		2'698.95	
3000.01	Sitzungs- u. Taggelder für Behörden, Kommissionen	270.00		270.00		270.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	471.35		500.00		445.50	
3130.03	Mitglieder- und Verbandsbeiträge	130.00		130.00		130.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter	540.50		450.00		432.40	
3170.01	Reisekosten und Spesen	1'573.30		1'500.00		1'073.75	
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden	518.10		350.00		347.30	
02	Allgemeine Dienste	57'435.10	62'265.15	65'310.00	69'840.00	54'514.70	63'859.90
	Nettoergebnis	4'830.05		4'530.00		9'345.20	
022	Allgemeine Dienste, übrige	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
	Nettoergebnis		6'000.00		6'000.00		6'000.00
0220	Allgemeine Dienste	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
029	Verwaltungsliegenschaften, übriges	51'435.10	62'265.15	59'310.00	69'840.00	48'514.70	63'859.90
	Nettoergebnis	10'830.05		10'530.00		15'345.20	
0290	Verwaltungsliegenschaften	6'030.60	16'860.65	6'300.00	16'830.00	1'511.45	16'856.65
3130.00	Dienstleistungen Dritter	154.05		500.00		77.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter	1'217.85					
3134.00	Sachversicherungsprämien	637.40		800.00		623.70	
3144.00	Unterhalt Hochbauten Gebäude	4'021.30		5'000.00		810.75	
4470.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		16'860.65		16'830.00		16'856.65

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0291	Waldhaus Haldenweg	45'404.50	45'404.50	53'010.00	53'010.00	47'003.25	47'003.25
3010.00	Löhne	18'160.40		17'400.00		17'065.20	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	1'171.95		1'150.00		1'101.20	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	137.65		110.00		75.80	
3054.00	AG-Beiträge an Familienausgleichskassen	263.55		250.00		247.40	
3099.00	Übriger Personalaufwand			100.00			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	725.45		1'500.00		532.15	
3101.01	Betriebsstoffe	44.30		250.00		22.15	
3110.00	Anschaffung Büromöbel/-geräte					234.70	
3120.00	Ver- und Entsorgung	10'750.20		15'000.00		12'642.05	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'054.15		500.00		505.05	
3130.01	Telefon- und Internetgebühren	50.00					
3134.00	Sachversicherungsprämien	527.45		750.00		558.85	
3144.00	Unterhalt Hochbauten Gebäude	4'314.50		9'500.00		7'920.00	
3151.00	Unterhalt Maschinen/Geräte/Fahrzeuge			500.00		98.70	
3511.00	Einlagen in Fonds des EK	2'204.90					
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		4'595.50		3'000.00		2'992.50
4409.03	Verzinsung Waldhausfonds		9.00		10.00		12.00
4472.00	Benützungsgebühren Liegenschaften VV		40'800.00		39'000.00		37'940.00
4511.00	Entnahmen aus Fonds EK				11'000.00		6'058.75
1	ÖFF.ORDNUNG, SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG		300.00				300.00
	Nettoergebnis	300.00				300.00	
14	Allgemeines Rechtswesen		300.00				300.00
	Nettoergebnis	300.00				300.00	
140	Allgemeines Rechtswesen		300.00				300.00
	Nettoergebnis	300.00				300.00	
1400	Allgemeines Rechtswesen		300.00				300.00
4210.00	Gebühren für Amtshandlungen		300.00				300.00
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	300.00		300.00		300.00	
	Nettoergebnis		300.00		300.00		300.00
31	Kulturerbe	300.00		300.00		300.00	
	Nettoergebnis		300.00		300.00		300.00

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
312	Denkmalpflege und Heimatschutz	300.00		300.00		300.00	
	Nettoergebnis		300.00		300.00		300.00
3120	Denkmalpflege und Heimatschutz	300.00		300.00		300.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen	300.00		300.00		300.00	
8	VOLKSWIRTSCHAFT		83'098.00				13'419.65
	Nettoergebnis	83'098.00				13'419.65	
82	Forstwirtschaft		83'098.00				13'419.65
	Nettoergebnis	83'098.00				13'419.65	
820	Forstwirtschaft		83'098.00				13'419.65
	Nettoergebnis	83'098.00				13'419.65	
8200	Forstwirtschaft		83'098.00				13'419.65
4632.00	Beiträge von Gemeinden		83'098.00				13'419.65
9	FINANZEN UND STEUERN	452'992.05	368'567.25	477'480.00	476'450.00	666'083.40	646'017.50
	Nettoergebnis		84'424.80		1'030.00		20'065.90
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	407'669.70	368'567.25	228'160.00	476'450.00	666'083.40	54'884.50
	Nettoergebnis		39'102.45	248'290.00			611'198.90
961	Zinsen	9.00	531.00	10.00	1'150.00	12.00	1'382.50
	Nettoergebnis	522.00		1'140.00		1'370.50	
9610	Zinsen	9.00	531.00	10.00	1'150.00	12.00	1'382.50
3409.00	Übrige Passivzinsen	9.00		10.00		12.00	
4401.00	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		531.00		1'150.00		1'382.50
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	407'660.70	368'036.25	228'150.00	475'300.00	666'071.40	53'502.00
	Nettoergebnis		39'624.45	247'150.00			612'569.40
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	407'660.70	368'036.25	228'150.00	475'300.00	666'071.40	53'502.00
3430.00	Baulicher Unterhalt Grundstücke FV	267'735.60		200'000.00		627'936.85	
3430.40	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	111'503.65		25'000.00		28'303.60	
3431.10	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	253.30		100.00		1'374.50	

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3439.10	Ver- und Entsorgung	4'425.25				474.40	
3439.30	Sachversicherungsprämien	2'671.70		2'050.00		1'443.05	
3439.40	Dienstleistungen Dritter	991.30		500.00		381.45	
3439.50	Honorare externe Berater, Gutachter	20'079.90		500.00		6'157.55	
4430.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		59'042.00		52'300.00		53'502.00
4630.00	Beiträge vom Bund		96'000.00		104'000.00		
4631.00	Beiträge vom Kanton		212'994.25		319'000.00		
99	Nicht aufgeteilte Posten	45'322.35		249'320.00			591'133.00
	Nettoergebnis		45'322.35		249'320.00	591'133.00	
999	Abschluss	45'322.35		249'320.00			591'133.00
	Nettoergebnis		45'322.35		249'320.00	591'133.00	
9990	Abschluss	45'322.35		249'320.00			591'133.00
9000.01	Ertragsüberschuss Ortsbürgerverwaltung	45'322.35		249'320.00			
9001.01	Aufwandüberschuss Ortsbürgerverwaltung						591'133.00

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Erfolgsrechnung Artengliederung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Erfolgsrechnung	514'230.40	514'230.40	546'290.00	546'290.00	723'597.05	723'597.05
3	Aufwand	468'908.05		296'970.00		723'597.05	
30	Personalaufwand	20'003.55		19'280.00		18'759.60	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	26'211.80		36'880.00		26'106.75	
34	Finanzaufwand	407'669.70		228'160.00		666'083.40	
35	Einlagen Fonds u. Spezialfinanzierungen	2'204.90					
36	Transferaufwand	12'818.10		12'650.00		12'647.30	
4	Ertrag		514'230.40		546'290.00		132'464.05
42	Entgelte		4'895.50		3'000.00		3'292.50
44	Finanzertrag		117'242.65		109'290.00		109'693.15
45	Entnahmen Fonds u. Spezialfinanzierungen				11'000.00		6'058.75
46	Transferertrag		392'092.25		423'000.00		13'419.65
9	Abschluss	45'322.35		249'320.00			591'133.00
90	Abschlusskonten	45'322.35		249'320.00			591'133.00

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Erfolgsrechnung Artengliederung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Erfolgsrechnung	514'230.40	514'230.40	546'290.00	546'290.00	723'597.05	723'597.05
3	Aufwand	468'908.05		296'970.00		723'597.05	
30	Personalaufwand	20'003.55		19'280.00		18'759.60	
300	Behörden und Kommissionen	270.00		270.00		270.00	
3000	Entsch.Tag-u.Sitzungsg.Behörden/Kommiss.	270.00		270.00		270.00	
301	Löhne Verwaltungs- u.Betriebspersonals	18'160.40		17'400.00		17'065.20	
3010	Löhne d.Verwaltungs-u.Betriebspersonals	18'160.40		17'400.00		17'065.20	
305	Arbeitgeberbeiträge	1'573.15		1'510.00		1'424.40	
3050	AG-Beitr.AHV,IV,EO,ALV,Verwaltungskosten	1'171.95		1'150.00		1'101.20	
3053	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	137.65		110.00		75.80	
3054	AG-Beiträge an Fam.ausgleichskasse	263.55		250.00		247.40	
309	Übriger Personalaufwand			100.00			
3099	Übriger Personalaufwand			100.00			
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	26'211.80		36'880.00		26'106.75	
310	Material- und Warenaufwand	1'241.10		2'250.00		999.80	
3101	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	769.75		1'750.00		554.30	
3102	Drucksachen, Publikationen	471.35		500.00		445.50	
311	Nicht aktivierbare Anlagen					234.70	
3110	Büromöbel u. -geräte, Schulmobiliar					234.70	
312	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV	10'750.20		15'000.00		12'642.05	
3120	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV	10'750.20		15'000.00		12'642.05	
313	Dienstleistungen und Honorare	4'311.40		3'130.00		2'327.00	
3130	Dienstleistungen Dritter	1'388.20		1'130.00		712.05	
3132	Honor.ext.Berater,Gutachter,Fachexp.etc.	1'758.35		450.00		432.40	
3134	Sachversicherungsprämien	1'164.85		1'550.00		1'182.55	
314	Baulicher u. betrieblicher Unterhalt	8'335.80		14'500.00		8'730.75	

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Erfolgsrechnung Artengliederung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3144	Unterhalt Hochbauten	8'335.80		14'500.00		8'730.75	
315	Unterhalt Mobilien u.immater.Anlagen			500.00		98.70	
3151	Unterh.App.,Masch.,Geräte,Fahrz.,Werkz.			500.00		98.70	
317	Spesenentschädigungen	1'573.30		1'500.00		1'073.75	
3170	Reisekosten und Spesen	1'573.30		1'500.00		1'073.75	
34	Finanzaufwand	407'669.70		228'160.00		666'083.40	
340	Zinsaufwand	9.00		10.00		12.00	
3409	Übrige Passivzinsen	9.00		10.00		12.00	
343	Liegenschaftenaufwand Finanzvermögen	407'660.70		228'150.00		666'071.40	
3430	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	379'239.25		225'000.00		656'240.45	
3431	Nicht baul.Unterhalt Liegenschaften FV	253.30		100.00		1'374.50	
3439	Übriger Liegenschaftsaufwand FV	28'168.15		3'050.00		8'456.45	
35	Einlagen Fonds u.Spezialfinanzierungen	2'204.90					
351	Einlagen in Fonds u.Spez.fin.im EK	2'204.90					
3511	Einlagen in Fonds des EK	2'204.90					
36	Transferaufwand	12'818.10		12'650.00		12'647.30	
361	Entschädigungen an Gemeinwesen	12'518.10		12'350.00		12'347.30	
3612	Entsch.an Gemeinden und Gemeindeverbände	12'518.10		12'350.00		12'347.30	
363	Beiträge an Gemeinwesen und Dritte	300.00		300.00		300.00	
3636	Beitr.an priv.Organisat.o.Erwerbszweck	300.00		300.00		300.00	
4	Ertrag		514'230.40		546'290.00		132'464.05
42	Entgelte		4'895.50		3'000.00		3'292.50
421	Gebühren für Amtshandlungen		300.00				300.00
4210	Gebühren für Amtshandlungen		300.00				300.00
426	Rückererstattungen		4'595.50		3'000.00		2'992.50

Erfolgsrechnung

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Erfolgsrechnung Artengliederung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4260	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		4'595.50		3'000.00		2'992.50
44	Finanzertrag		117'242.65		109'290.00		109'693.15
440	Zinsertrag		540.00		1'160.00		1'394.50
4401	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		531.00		1'150.00		1'382.50
4409	Übrige Zinsen von Finanzvermögen		9.00		10.00		12.00
443	Liegenschaftenertrag FV		59'042.00		52'300.00		53'502.00
4430	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		59'042.00		52'300.00		53'502.00
447	Liegenschaftenertrag VV		57'660.65		55'830.00		54'796.65
4470	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		16'860.65		16'830.00		16'856.65
4472	Vergüt.für Benützungen Liegenschaften VV		40'800.00		39'000.00		37'940.00
45	Entnahmen Fonds u.Spezialfinanzierungen				11'000.00		6'058.75
451	Entnahmen aus Fonds u.Spez.fin.EK				11'000.00		6'058.75
4511	Entnahmen aus Fonds EK				11'000.00		6'058.75
46	Transferertrag		392'092.25		423'000.00		13'419.65
463	Beiträge von Gemeinwesen und Dritten		392'092.25		423'000.00		13'419.65
4630	Beiträge vom Bund		96'000.00		104'000.00		
4631	Beiträge vom Kanton		212'994.25		319'000.00		
4632	Beiträge von Gemeinden u.Gde.verbänden		83'098.00				13'419.65
9	Abschluss	45'322.35		249'320.00			591'133.00
90	Abschlusskonten	45'322.35		249'320.00			591'133.00
900	Abschluss allgemeiner Haushalt	45'322.35		249'320.00			591'133.00
9000	Ertragsüberschuss Erfolgsrechnung	45'322.35		249'320.00			
9001	Aufwandüberschuss Erfolgsrechnung						591'133.00

Bilanz

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
1	Aktiven	8'230'239.30	465'512.70	417'985.45	8'277'766.55
10	Finanzvermögen	6'144'271.30	465'512.70	417'985.45	6'191'798.55
101	Forderungen	1'062'494.80	465'512.70	416'245.45	1'111'762.05
1010	Forder.a.Lieferung.an Leist.ggü.Dritten	960.00	84'147.65	83'757.65	1'350.00
10100	Forderungen aus Liefer.und Leist.	960.00	84'147.65	83'757.65	1'350.00
10100.01	Forderungen Sammelkonto	960.00	84'147.65	83'757.65	1'350.00
1011	Kontokorrente mit Dritten	1'061'534.80	363'204.65	314'327.40	1'110'412.05
10110	Kontokorrente mit Dritten	1'061'534.80	363'204.65	314'327.40	1'110'412.05
10110.01	Kontokorrent mit Einwohnergemeinde	1'061'534.80	363'204.65	314'327.40	1'110'412.05
1015	Interne Kontokorrente		18'160.40	18'160.40	
10153	Abrechnungskonten Löhne		18'160.40	18'160.40	
10153.01	Abrechnungskonto Lohnverarbeitung		18'160.40	18'160.40	
106	Vorräte	6'455.00		1'740.00	4'715.00
1060	Vorräte	6'455.00		1'740.00	4'715.00
10600	Vorräte allgemeiner Haushalt	6'455.00		1'740.00	4'715.00
10600.01	Vorräte allgemeiner Haushalt	6'455.00		1'740.00	4'715.00
108	Sachanlagen FV	5'075'321.50			5'075'321.50
1080	Grundstücke FV	2'875'121.50			2'875'121.50
10800	Grundstücke FV	2'875'121.50			2'875'121.50
10800.01	Grundstücke FV	2'875'121.50			2'875'121.50
1084	Gebäude FV	2'200'200.00			2'200'200.00
10840	Gebäude FV	2'200'200.00			2'200'200.00

Bilanz

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
10840.01	Gebäude FV	2'200'200.00			2'200'200.00
14	Verwaltungsvermögen	2'085'968.00			2'085'968.00
140	Sachanlagen VV	2'085'968.00			2'085'968.00
1404	Hochbauten	4.00			4.00
14040	Hochbauten allgemeiner Haushalt	4.00			4.00
14040.01	Hochbauten allgemeiner Haushalt	4.00			4.00
1405	Waldungen	2'085'964.00			2'085'964.00
14050	Waldungen allgemeiner Haushalt	2'085'964.00			2'085'964.00
14050.01	Waldungen allgemeiner Haushalt	2'085'964.00			2'085'964.00

Bilanz

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
2	Passiven	8'230'239.30	1'517'334.90	1'469'807.65	8'277'766.55
20	Fremdkapital		878'674.65	878'674.65	
200	Laufende Verbindlichkeiten		856'299.65	856'299.65	
2000	Lauf.Verb.a.Liefer.u.Leist.v.Dritten		2'847.20	2'847.20	
20001	Kreditoren Sozial- und Personalvers.		2'847.20	2'847.20	
20001.01	Kreditoren AHV/IV/EO/ALV		2'334.25	2'334.25	
20001.02	Kreditoren FAK		263.55	263.55	
20001.04	Kreditoren Unfallversicherungen		249.40	249.40	
2001	Kontokorrente mit Dritten		853'452.45	853'452.45	
20010	Kontokorrente mit Dritten		853'452.45	853'452.45	
20010.11	KK Allgemein GB 1		12'000.00	12'000.00	
20010.12	KK MWSt GB 1		30'752.60	30'752.60	
20010.13	KK Geldkonto GB 1		433'717.75	433'717.75	
20010.14	KK Debi/Kredi GB 1		376'982.10	376'982.10	
204	Passive Rechnungsabgrenzungen		22'375.00	22'375.00	
2044	Finanzaufwand / Finanzertrag		22'375.00	22'375.00	
20440	RA Finanzaufwand / Finanzertrag		22'375.00	22'375.00	
20440.01	RA Finanzaufwand / Finanzertrag		22'375.00	22'375.00	
29	Eigenkapital	8'230'239.30	638'660.25	591'133.00	8'277'766.55
291	Fonds im Eigenkapital	18'295.59	2'204.90		20'500.49
2910	Fonds im Eigenkapital	18'295.59	2'204.90		20'500.49
29100	Fonds im Eigenkapital	18'295.59	2'204.90		20'500.49
29100.02	Waldhausfonds	18'295.59	2'204.90		20'500.49
299	Bilanzüberschuss /-fehlbetrag	8'211'943.71	636'455.35	591'133.00	8'257'266.06

Bilanz

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
2990	Jahresergebnis	-591'133.00	636'455.35		45'322.35
29900	Jahresergebnis	-591'133.00	636'455.35		45'322.35
29900.01	Jahresergebnis	-591'133.00	636'455.35		45'322.35
2999	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	8'803'076.71		591'133.00	8'211'943.71
29990	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	8'803'076.71		591'133.00	8'211'943.71
29990.01	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	8'803'076.71		591'133.00	8'211'943.71

GELDFLUSSRECHNUNG**Ortsbürgergemeinde Rothrist**

Bezeichnung	2025 CHF	2024 CHF
Ergebnis Erfolgsrechnung ohne Spezialfinanzierung (+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)	45'322.35	-591'133.00
Ergebnis Spezialfinanzierung (+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)	0.00	0.00
Abreibungen von Verwaltungsvermögen und Investitionsbeiträgen	0.00	0.00
Abtragung Bilanzfehlbetrag	0.00	0.00
Wertberichtigungen auf Darlehen und Beteiligungen	0.00	0.00
Auflösung passivierter Investitionsbeiträge (-)	0.00	0.00
Einnahme (-) aus Aufwertungsreserve	0.00	0.00
Realisierte Kursverluste (+) und Gewinne (-) / Wertberichtigungen Anlagen FV	0.00	0.00
Aufwertung VV (-)	0.00	0.00
Abnahme (+) / Zunahme (-) von Forderungen	-390.00	-45.00
Abnahme (+) / Zunahme (-) von aktiven Rechnungsabgrenzungen	0.00	0.00
Abnahme (+) / Zunahme (-) von Vorräten	1'740.00	-6'455.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von laufenden Verbindlichkeiten	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von passiven Rechnungsabgrenzungen	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von kurzfristigen Rückstellungen	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von langfristigen Rückstellungen	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Fonds im Eigenkapital	2'204.90	-6'058.75
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Legaten und Stiftungen ohne eigene Rechtspersönlichkeit im EK	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Rücklagen der Globalbudgetbereiche	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Vorfinanzierungen	0.00	0.00

Geldfluss aus operativer Tätigkeit

48'877.25

-603'691.75

Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit

Liquiditätswirksame Einnahmen (+) der Investitionsrechnung (exkl. Darlehen/Beteiligungen)	0.00	0.00
Liquiditätswirksame Ausgaben (-) der Investitionsrechnung (exkl. Darlehen/Beteiligungen)	0.00	0.00
Rückzahlung bzw. Verkauf (+) von Darlehen und Beteiligungen, Grundkapitalen VV	0.00	0.00
Vergabe bzw. Kauf (-) von Darlehen und Beteiligungen, Grundkapitalen VV	0.00	0.00

Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen

0.00

0.00

Verkauf (+) von Sachanlagen FV	0.00	0.00
Kauf (-) / Investitionen (-) von Sachanlagen FV	0.00	-1'100'000.00
Zunahme (-) / Abnahme (+) von Kontokorrenten (aktive) mit Dritten	0.00	0.00
Verkauf (+) von Finanzanlagen FV	0.00	0.00
Kauf (-) von Finanzanlagen FV	0.00	0.00

Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen

0.00

0.00

Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit

0.00

-1'100'000.00

Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit

Abnahme (-) / Zunahme (+) von Kontokorrenten (passive) mit Dritten	0.00	0.00
Aufnahme (+) von Finanzverbindlichkeiten	0.00	0.00
Rückzahlung (-) von Finanzverbindlichkeiten	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital	0.00	0.00
Zunahme (+) von Legaten und Stiftungen ohne eigene Rechtspersönlichkeit im EK	0.00	0.00

Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit

0.00

0.00

Total Geldfluss

48'877.25

-1'703'691.75

Bestand Flüssige Mittel inkl. Kontokorrent Einwohnergemeinde 1.1.

1'061'534.80

2'765'226.55

Bestand Flüssige Mittel inkl. Kontokorrent Einwohnergemeinde 31.12.

1'110'412.05

1'061'534.80

Kontrollrechnung Differenz Geldfluss

0.00

0.00

Eigenkapitalnachweis - Ortsbürgergemeinde

Rechnung /

1.1.2025 - 31.12.2025

Ortsbürgergemeinde

	Verpfl. bzw. Vorschüsse ggüb. Spezialfinanz. 290	Fonds 291	Rücklagen der Globalbudget- bereiche 292	Vorfinanzierungen 293	Aufwertungs- reserve 295	Bilanzüberschuss / Bilanzfehlbetrag 299	Eigenkapital (Total) 29
Bestand per 01.01.	0	18'296	0	0	0	8'211'944	8'230'240
3510 Einlagen in Spezialfinanzierungen EK	0	0	0	0	0	0	0
4510 Entnahmen aus Spezialfinanzierungen EK	0	0	0	0	0	0	0
3511 Einlagen in Fonds des EK	0	2'205	0	0	0	0	2'205
4511 Entnahmen aus Fonds des EK	0	0	0	0	0	0	0
3512 Einlagen in Legate und Stiftungen im EK	0	0	0	0	0	0	0
4512 Entnahmen Legate und Stiftungen im EK	0	0	0	0	0	0	0
3892 Einlagen in Rücklagen Globalbudgetberei..	0	0	0	0	0	0	0
4892 Entnahmen aus Rücklagen Globalbudgetb.	0	0	0	0	0	0	0
3893 Einlagen in Vorfinanzierung des EK	0	0	0	0	0	0	0
4893 Entnahmen aus Vorfinanzierung des EK	0	0	0	0	0	0	0
3899 Abtragung Bilanzfehlbetrag	0	0	0	0	0	0	0
4895 Entnahmen aus Aufwertungsreserve	0	0	0	0	0	0	0
Umbuchung innerhalb des Eigenkapitals	0	0	0	0	0	0	0
90 Jahresergebnis	0	0	0	0	0	45'322	45'322
Bestand per 31.12	0	20'501	0	0	0	8'257'266	8'277'767

	Kurzfristige Rückstellungen aus Mehrleistungen des Personals 2050	Kurzfristige Rückstellungen für andere Ansprüche des Personals 2051	Kurzfristige Rückstellungen für Prozesse 2052	Kurzfristige Rückstellungen für nicht versicherte Schäden 2053	Kurzfristige Rückstellungen für Bürgschaften und Garantieleistungen 2054	Kurzfristige Rückstellungen übrige betriebliche Tätigkeit 2055	Kurzfristige Rückstellungen für Vorsorgeverpflichtungen 2056	Kurzfristige Rückstellungen für Finanzaufwand 2057	Kurzfristige Rückstellungen der Investitionsrechnung 2058	Übrige kurzfristige Rückstellungen 2059
Bestand per 01.01.										
Bildungen (inkl. Erhöhungen)										
Verwendungen / Auflösung										
Bestand per 31.12.	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00

	Rückstellungen für langfristige Ansprüche des Personals 2081	Rückstellungen für Prozesse 2082	Rückstellungen für nicht versicherte Schäden 2083	Rückstellungen für Bürgschaften und Garantieleistungen 2084	Rückstellungen aus übriger betrieblicher Tätigkeit 2085	Rückstellungen für Vorsorgeverpflichtungen 2086	Rückstellungen für Finanzaufwand 2087	Rückstellungen der Investitionsrechnung 2088	Übrige langfristige Rückstellungen der Erfolgsrechnung 2089	Total Sachgruppen 205x / 208x
Bestand per 01.01.										0.00
Bildungen (inkl. Erhöhungen)										0.00
Verwendungen / Auflösung										0.00
Bestand per 31.12.	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00

Kommentar zu den wichtigsten Positionen:

BETEILIGUNGS- UND GEWÄHRLEISTUNGSSPIEGEL

Organisation	Rechtsform	Tätigkeitsgebiet	Eigenkapital	Anteil der Gemeinde	Buchwert per 31.12.	Bemerkungen
Privatrechtliche Unternehmungen (Aktiengesellschaften, Gesellschaften mit beschränkter Haftung, Genossenschaften)						
Gemeindeverbände						
Verträge						
Forstbetrieb Region Zofingen	Gemeindeverband	Gemeinsame Bewirtschaftung und Pflege der Wälder der Verbandsgemeinden	5'291'472.00	0.00	0.00	keine
Andere						
Verband Aargauischer Ortsbürgergemeinden	Verein	Erhaltung und Förderung der Ortsbürgergemeinden als autonome, öffentlichrechtliche Körperschaften	0.00	0.00	0.00	keine

Bemerkungen:

Eventualverbindlichkeiten	Laufzeit	Betrag	Bemerkungen

Eventualguthaben	Laufzeit	Betrag	Bemerkungen

KREDITKONTROLLE

Rechnung 2025	Kreditbetrag	Kumulierte Ausgaben bis 31.12.2024	Kumulierte Einnahmen bis 31.12.2024	Rechnung 2025		Budget 2025		Verfügbarer Restkredit
				Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	
0290.5040.04 Sanierung + Erweiterung Forstwerkhof (OBG) GV 13.06.2025	273'000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	273'000.00
TOTAL		0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	273'000.00